

# CONTRACT Nr. 112

pentru achiziționarea serviciilor  
de valoare mică

“02” decembrie 2020, mun. Strășeni

SRL ”Travicon”, înregistrată de Stat cu nr. 1017600009042, în persoana directorului V. Ignatiev, denumită în continuare ”Prestator/Executor” pe de o parte, și Primăria mun. Strășeni, înregistrată de Stat cu nr. 1008601000042, reprezentată legal prin *Dna Valentina CASIAN, PRIMAR*, denumit(ă) în continuare „Beneficiar”, pe de altă parte (ambii denumiți în continuare „Părți”), au încheiat prezentul Contract referitor la achiziționarea:

**Conectarea ascensoarelor la energia electrică cu instalarea punctelor de control;** Cod CPV: 50750000-7, denumite în continuare servicii.

1. Prestatorul își asumă obligația de a presta, iar Beneficiarul – de a recepționa și achita serviciile prevăzute în specificația din prezentul Contract.
2. Prestarea serviciilor se efectuează potrivit specificației, în corespundere cu standardele de mediu în vigoare;
3. Costul serviciilor prestate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat în specificația din prezentul contract;
4. Suma totală a prezentului Contract constituie:
  - 54 000,00 lei (cincizeci și patru mii lei 00 bani);
  - inclusiv TVA – Neplătitor de TVA
5. Achitarea se efectuează conform actului de primire-predare a serviciului;
6. Desfacearea anticipată a prezentului contract se poate efectua prin acordul părților sau prin Declarația de rezoluțiune a ”Beneficiarului”, expediată ”Prestatorului” cu 5 zile anticipat datei de încetare a contractului. Pentru rezoluțiunea prezentului contract ”Beneficiarul” nu datorează careva despăgubiri ”Prestatorului”;
7. Orice conflict rezultat din prezentul Contract, care nu va putea fi rezolvat de către Părți pe cale amiabilă în termen de 30 de zile din momentul apariției acestuia, se va supune soluționării în conformitate cu legislația în vigoare a Republicii Moldova;
8. Orice modificări și/sau completări la prezentul Contract sînt valabile numai în

cazul cînd se efectuează în scris, prin semnarea unui Acord adițional, care intră în vigoare la data semnării acestuia de către Părți;

9. Părțile poartă răspundere pentru neexecutarea prezentului Contract în conformitate cu prevederile legislației în vigoare;
10. Prezentul Contract este întocmit în două exemplare, avînd aceeași forță juridică;
11. Prezentul Contract se consideră încheiat și intră în vigoare la data semnării lui de către Părți, va produce efecte juridice după înregistrarea la Trezoreria de Stat, fiind valabil pînă la **“31” decembrie 2020.**

### **Datele de identificare juridice, poștale și de plată ale părților:**

**“Prestator/Executor”:**

**SRL “Travicon”**

Adresa: mun. Chișinău , str. Zavoiului,  
6G, ap. 3

Tel./Fax: (+373 22) 067277788

Denumirea BC „Moldinconbank” SA  
Băncii:  
Adresa Fil. Burebista, Chișinău  
Băncii:  
Cod Bancar: MOLDMD2X328  
Cont de decontare: MD72ML00000002251328486  
IBAN:  
Cod fiscal: 101760009042

**“Beneficiar”:**

**PRIMARIA mun. STRĂȘENI**

Adresa: mun. Strășeni, str. M. Eminescu 32

Tel./Fax: 023722343

Denumirea Trezoreria de Stat  
Băncii:  
Adresa  
Băncii:  
Cod Bancar: TREZMD2X  
Cont de decontare MD97TRPDAU222990C10735AB  
IBAN:  
Cod fiscal: 1008601000042

### **Semnăturile părților**

**“Prestator/Executor”:**



**“Beneficiar”:**



### SPECIFICAȚIA

Nr.	Denumirea serviciului: <i>Conectarea ascensoarelor la energia electrică cu instalarea punctelor de control; Cod CPV: 50750000-7</i>	Nr. de bucăți	Preț fără TVA MDL	Preț total inclusiv TVA, MDL
1.	Or. Strășeni, str. Ștefan cel Mare 14	2	-	12000,00
2.	Or. Strășeni, str. Mateevici 16A	2	-	12000,00
3.	Or. Strășeni, str. Prieteniei 4	2	-	12000,00
4.	Or. Strășeni, str. Prieteniei 6	1	-	6000,00
5.	Or. Strășeni, str. Ștefan cel Mare 65/2	2	-	12000,00
<b>Total</b>				<b>54000,00</b>

EXECUTOR/PRESTATOR:

BENEFICIAR:

Director

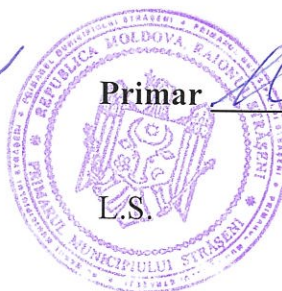
*V. Ignatiev*



Primar

*V. Casian*

V. Casian



SRL „Travicon”

Sediul: MD-2004 mun. Chişinău str. Zăvoiului 6g ap 3

c/f 1017600009042

rechizite bancare: MOLDMD2X328, cont 2251328486/MDL

Cod IBAN MD72ML000000002251328486

tel. de contact: 067 27 77 88

Catre Primaria or. Straseni

### OFERTA DE PRET

pentru conectarea ascensoarelor la energia electrica cu instalarea punctelor de control

n.r.	adresa	nr ascensoare	pret	TVA	Total
	Stefan cel Mare 14	2	12000		12000
	Mateevici 16A	2	12000		12000
	Prieteniei 4	2	12000		12000
	Prieteniei 6	1	6000		6000
	Stefan cel Mare 65/2	2	12000		12000
	TOTAL				54000

30.11.2020

Director



V Ignatiev



“CENTRUL TEHNIC PENTRU SECURITATE INDUSTRIALĂ ȘI CERTIFICARE” SRL  
“ТЕХНИЧЕСКИЙ ЦЕНТР ПО ПРОМЫШЛЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ И СЕРТИФИКАЦИИ” ООО  
MD 2004, mun. Chișinău, str. Serghei Lazo, 48,  
tel. (022) 208151, fax (022) 208166,  
www.ctsic.md, e-mail: agentia@mdl.net, office@ctsic.md



OIae 000829

**AVIZ DE EXPERTIZĂ ÎN DOMENIUL SECURITĂȚII INDUSTRIALE**  
privind nivelul de pregătire tehnico-organizatorică pentru efectuarea lucrărilor speciale la OIP

Nr. OI ESI- 622/1504

03.12.2019

Denumirea întreprinderii: IDNO: Adresa juridică:	<b>SRI, “Travicon ”</b> IDNO 1017600009042 mun. Chișinău, str. Zăvoiului ,6g
Genul de activitate solicitat:	Deservirea tehnică și exploatarea ascensoarelor
Sediu:	mun. Chișinău, str. Zăvoiului ,6g
Temei legal pentru expertiză:	Contract nr. OI ESI - 622 din 12.09.2019
Informații despre organismul de inspecție:	ÎS “CTSIC” IDNO 1003600118109 Adresa: str. Serghei Lazo, 48 mun. Chișinău MD 2004 Tel: 208151 Fax: 208166 Certificat de Acreditare nr. OI-009, din 25.02.2019
Informații despre expert:	L.Curarari, tel. 022-208157, 069587957 proces verbal de atestare nr. 1912 din 19.12.2018

**1. Actele legislative și normative utilizate în procesul de expertiză:**

- „Lege nr. 116 din 18.05.2012 privind securitatea industrială a obiectelor industriale periculoase”;
- NRS 01-03:2013 „Proceduri generale de expertiză în domeniul securității industriale”;
- CERINȚE MINIME de securitate privind exploatarea ascensoarelor aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 506, din 5 iulie 2017.

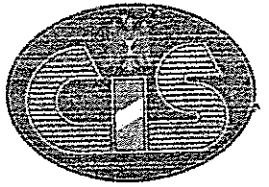
**2. Scopul expertizei:**

Expertiza s-a efectuat în scopul stabilirii nivelului de pregătire organizatorică și tehnică a întreprinderii pentru efectuarea lucrărilor conform genului de activitate solicitat.

**3. Date privind documentația examinată în procesul de expertiza.**

În procesul de efectuare a expertizei au fost examinate următoarele documente prezentate de solicitant:

- Copia certificatului înregistrării de Stat a întreprinderii;
- Ordinul nr. 02-08/18 din 01.08.2018 referitor la numirea persoanei responsabile de organizarea lucrărilor de întreținere tehnică și reparare a ascensoarelor (maistru) SRL «Travicon»;
- Permisele de exercitare nr. 0781 – 1 -18 din 24.08.2018 și nr. 0783 – 1- 18 din 24.08.2018 pentru desfășurarea activităților și/sau lucrărilor în domeniul securității industriale;
- Regulamentul funcțiilor de serviciu a maistrului SRL «Travicon» (persoana responsabilă de organizarea lucrărilor de întreținere tehnică și reparația ascensoarelor), aprobat de conducătorul întreprinderii;
- Ordinul nr. 04.08/18 din 01.08.2018 referitor la numirea a persoanei responsabile de asigurarea stării bune de funcționare în securitate a ascensoarelor deservite (electromecanic) de SRL «Travicon»;
- Permisele de exercitare nr. 15617 din 02.05.2017 și nr. 15771 din 11.01.2018 pentru efectuarea lucrărilor la ascensoare SRL «Travicon»;
- Instrucțiunea de producere a electromecanicului de deservire tehnică și reparație a ascensoarelor (persoana responsabilă de asigurarea stării bune de funcționare în securitate a ascensoarelor), aprobată de conducătorul întreprinderii;
- Ordinul nr. 06-08/18 din 01.08.2018 referitor la numirea persoanei responsabile de organizarea și exercitarea controlului în producție SRL «Travicon»;



„CAMERA ÎNREGISTRĂRII DE STAT” Î.S.

EXTRAS  
din Registrul de stat al persoanelor juridice

Nr. 353293 data 20.02.2017

Denumirea completă: Societatea cu Răspundere Limitată "TRAVICON"

Denumirea prescurtată: "TRAVICON" S.R.L.

Forma juridică de organizare: Societate cu răspundere limitată,

Numărul de identificare de stat și codul fiscal (IDNO): 1017600009042

Data înregistrării de stat: 20.02.2017

Modul de constituire: nou creată.

Sediul: MD-2004, str. Zăvoiuului, 6/G, ap.(of.) 3, mun. Chișinău, Republica Moldova. tel. 067277788

Obiectul principal de activitate:

1. Administrarea imobilelor pe bază de tarife sau contract
2. Repararea echipamentelor electrice
3. Repararea mașinilor
4. Fabricarea echipamentelor de ridicat și manipulat
5. Repararea calculatoarelor și a echipamentelor periferice
6. Repararea aparatelor electronice de uz casnic
7. Comerț cu amănuntul al calculatoarelor, unităților periferice și software-lui în magazine specializate
8. Comerț cu amănuntul al articolelor și aparatelor electrocasnice, în magazine specializate
9. Construcțiile de clădiri și (sau) construcții ingineresti, instalații și rețele tehnico-edilitare, reconstrucțiile, consolidările, restaurările
10. Lucrări de instalații electrice
11. Comerț cu amănuntul de piese și accesorii pentru autovehicule
12. Fabricarea de echipamente electrice de iluminat
13. Activități de realizare a soft-ului la comandă (software orientat client)
14. Prelucrarea datelor, administrarea paginilor web și activități conexe
15. Comerț cu amănuntul în magazine nespecializate, cu vânzare predominantă de produse alimentare, băuturi și tutun
16. Întreținerea și repararea autovehiculelor

Capitalul social: 100 lei.

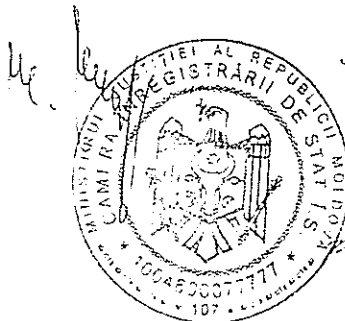
Administrator: IGNATIEV VIOREL, IDNP 0991108033132, tel. 749910

Asociații:

1. IGNATIEV VIOREL. IDNP 0991108033132. tel. 749910.  
cota 100 lei. ce constituie 100%

Prezentul extras este eliberat în temeiul art.34 al Legii nr.220-XVI din 19 octombrie 2007 privind înregistrarea de stat a persoanelor juridice și a întreprinzătorilor individuali și confirmă datele din Registrul de stat la data de: 20.02.2017.

Registrator



Jimbei Mihai